



Beschluss der Landesregierung

Deliberazione della Giunta Provinciale

Nr. 253
Sitzung vom 12/04/2022 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Waltraud Deeg
Giuliano Vettorato
Daniel Alfreider
Philipp Achammer
Maria Hochgruber Kuenzer
Arnold Schuler

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Brennerbasistunnel – Baulos
„Eisackunterquerung“
Antrag auf Ergänzung der Genehmigung
zur Verwendung von Sekundärrohstoffen im
Rahmen der morphologischen Umformung
des Gebietes in dem Stilllegungsbereich
der Bestandsstrecke über den Brenner

Antragsteller: Brenner Basistunnel BBT SE

Oggetto:

Tunnel di Base del Brennero – Lotto
“Sottoattraversamento dell’Isarco”
Richiesta di integrazione all’autorizzazione
per l’utilizzo di Materie Prime Seconde
nell’ambito del rimodellamento morfologico
dell’area di dismissione della ferrovia storica
del Brennero

Proponente: Galleria di base del Brennero
BBT SE

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

29.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Die Landesregierung hat folgenden Sachverhalt zur Kenntnis genommen:

Das Landesgesetz vom 13. Oktober 2017, Nr. 17, "Umweltprüfung für Pläne, Programme und Projekte" regelt das Verfahren zur Durchführung der Umweltverträglichkeitsprüfung für Projekte.

Mit Beschluss der Landesregierung Nr. 2635 vom 21.07.2008 wurde das Einreichprojekt für den Bau des Brennerbasistunnels aufgrund des zustimmenden Gutachtens des Umweltbeirates Nr. 22/2008 vom 09.07.2008 genehmigt;

Mit CIPE Beschluss Nr. 071/2009 vom 31.07.2009 wurde das Einreichprojekt des Brennerbasistunnels genehmigt;

Die BBT SE hat einen Antrag auf Ergänzung der Genehmigung zur Verwendung von Sekundärrohstoffen im Rahmen der morphologischen Umformung des Gebietes in dem Stilllegungsbereich der Bestandsstrecke über den Brenner am 13.01.2022 eingereicht. Im Ausführungsprojekt, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung der Autonomen Provinz Bozen Nr. 140 vom 16.02.2016, ist der Einsatz von Sekundärrohstoffen für die morphologische Ummodellierung bereits vorgesehen, allerdings nur für die Aufschüttung von bestimmten Bauwerksteilen wie Schächte und Kunstbauten.

Mit Beschluss Nr. 636 vom 20.07.2021 wurde der Einsatz von Sekundärrohstoffen aus Abfallstoffen mit dem EER-Code 170504 genehmigt. Infolge von Studien, die der Auftragnehmer durchgeführt hat, hat sich herausgestellt, dass diese Materialien sowohl aus technischer Sicht als auch aus umwelttechnischer Sicht mit Aushubmaterial (Unterprodukte) gleichzusetzen sind.

La Giunta provinciale ha preso atto di quanto segue:

La legge provinciale 13 ottobre 2017, n. 17, "valutazione ambientale per piani, programmi e progetti" prevede la procedura per la valutazione ambientale per progetti.

La Giunta provinciale ha approvato con deliberazione n. 2635 del 21.07.2008 il progetto definitivo della Galleria di Base del Brennero in base al parere favorevole del comitato ambientale n. 22/2008 del 09.07.2008.

Il CIPE ha approvato con deliberazione n. 71/2009 del 31.07.2009 il progetto definitivo della galleria di Base del Brennero.

La BBT SE il 13.01.2022 ha presentato una richiesta di integrazione all'autorizzazione per l'utilizzo di Materie Prime Seconde nell'ambito del rimodellamento morfologico dell'area di dismissione della ferrovia storica del Brennero.

Il progetto esecutivo, approvato con Deliberazione della Giunta Provinciale della Provincia Autonoma di Bolzano n. 140 del 16.02.2016 contemplava già l'impiego delle Materia Prime Seconde per il rimodellamento morfologico, limitatamente al ritombamento di parti d'opera confinate quali pozzi e gallerie artificiali.

Con Delibera n. 636 del 20.07.2021 è stato approvato l'utilizzo di Materie Prime Seconde derivanti da rifiuto con codice EER 170504. In base a studi tali materiali sono risultati sia sotto il profilo tecnico che quello ambientale, equivalenti alle Terre e Rocce da Scavo (sottoprodotti).

Nun möchte der Auftragnehmer bei der Aufschüttung im Bereich der Bestandsstrecke (WBS: RIT) nicht nur Sekundärrohstoffe mit dem EER-Code 170504 verwenden, sondern auch solche mit dem EER-Code 010412, sowie für die Aufschüttung innerhalb der Schächte und der Tunnels in offener Bauweise, verschiedene Sekundärrohstoffe aus Abfällen mit den EER-Codes 170101, 170904, 170504, 170508, 190814, 010412.

Die gegenüber dem genehmigten Ausführungsprojekt vorgenommenen Änderungen, haben keine Relevanz in Bezug auf die Position der Bauwerke und führen zu keinen wesentlichen Änderungen im Vergleich zum genehmigten Projekt

Der Umweltbeirat hat zustimmendes Gutachten Nr. 3/2022 vom 16.02.2022 zum Antrag auf Ergänzung der Genehmigung zur Verwendung von Sekundärrohstoffen im Rahmen der morphologischen Umformung des Gebietes in dem Stilllegungsbereich der Bestandsstrecke über den Brenner erteilt.

Die Landesregierung teilt die Bewertungen des Umweltbeirates.

Dies vorausgeschickt,

b e s c h l i e ß t die Landesregierung

nach Anhören des Berichterstatters in der vom Gesetz vorgeschriebenen Form und mit Stimmeneinhelligkeit,

1. Den Antrag auf Ergänzung der Genehmigung zur Verwendung von Sekundärrohstoffen im Rahmen der morphologischen Umformung des Gebietes in dem Stilllegungsbereich der Bestandsstrecke über den Brenner zu genehmigen.
2. Mit diesem Beschluss sind keine Ausgaben für die Autonome Provinz Bozen - Südtirol verbunden.
3. diesen Beschluss auf den Web-Seiten des Landes Südtirol zu veröffentlichen.

L'Appaltatore intende ora utilizzare nei riempimenti dell'area della ferrovia storica (WBS: RIT) non solo Materie Prime Seconde con il codice CER 170504 ma anche con codice CER 010412 e, per il riempimento delle aree interne ai pozzi e alle gallerie artificiali, MPS Vario derivante dai codici CER 170101, 170904, 170504, 170508, 190814, 010412.

Le modifiche apportate rispetto al progetto esecutivo non assumono rilievo sotto l'aspetto localizzativo e non comportano sostanziali modificazioni rispetto al progetto approvato.

Il comitato ambientale ha rilasciato parere favorevole n. 3/2022 del 16.02.2022 in merito alla richiesta di integrazione all'autorizzazione per l'utilizzo di Materie Prime Seconde nell'ambito del rimodellamento morfologico dell'area di dismissione della ferrovia storica del Brennero.

La Giunta provinciale condivide le valutazioni e del comitato ambientale.

Ciò premesso e sentito il relatore

la Giunta Provinciale

ad unanimità dei voti legalmente espressi

D e l i b e r a

1. di approvare la richiesta di integrazione all'autorizzazione per l'utilizzo di Materie Prime Seconde nell'ambito del rimodellamento morfologico dell'area di dismissione della ferrovia storica del Brennero.
2. Da questa delibera non derivano spese per la Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige.
3. di pubblicare la presente delibera sul sito internet della Provincia Autonoma di Bolzano.

DER LANDESHAUPTMANN

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 23/03/2022 08:07:11 Il Direttore d'ufficio
GAENSBACHER PAUL

Der Abteilungsdirektor 23/03/2022 08:23:25 Il Direttore di ripartizione
RUFFINI FLAVIO

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a
impegno di spesa.
Dieser Beschluss beinhaltet keine
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 06/04/2022 09:29:00 Il Direttore dell'Ufficio spese
PELLE LORENZO

Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

12/04/2022

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

12/04/2022

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 8 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 8 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

12/04/2022

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma